

# DÉLVIDÉKI LAPOK

POLITIKAI LAP.

Megjelenik hetenként kétszer, csütörtökön és vasárnapon.

**Szerkesztőség és kiadóhivatal:**  
Szió József könyvnyomdája, Lugos (Vértes-palota).

Felelős szerkesztők:

**Dr. Maus József és Dr. Fränkl Béla.**

Kéziratokat nem adunk vissza.

**Előfizetési árak**

hához küldve vagy bérmentes postai szétküldéssel:  
Egész évre . . . 16 kor. Negyedévre . . . 4 kor.  
Félévre . . . 8 " Egyes szám ára 16 fillér.

## Örökbehagyott visszasságok.

Lugos, február 24.

Nemcsak az emberek, de a nemzetek életében is nagy szerepet játszik az a juss, mely az elődöktől reájuk hagyott.

Egész nemzeti életünkben visszatükröződik az a jelleg, mely eleink sajátsága volt s melyből a késő epigonok se tudtak kivetkőzni.

Nem akarunk ráutalni korai őseinkre, csak arra hivatkozunk, hogy mihelyt az írás mestersége általánosabb lett, a magyar nemes béke idején rendszeresen hivatal után sóvárgott. Akár volt nagyobb vagyona, akár nem, mindig hivatalt vállalt. Tetszett neki ez az urias foglalkozás, mely tisztelettel és fizetéssel járt, úgy hogy a magyar nemesség, ha egyébként a harc mezejére nem szólította a haza, gazdasága mellett is aspirált valami neki való hivatalra.

Ez az ősi szokás ráragadt a mai társadalomra, elannyira, hogy még a magánhivatalokat is elárasztják az írástudó emberek. Ám ott rendszerint csak a szükséglethez képest találnak alkalmazást. Nem úgy a közhivataloknál.

Még csak néhány évvel ezelőtt a közhivatalok valóságos asylumai voltak a protekció gyermekeinek. Sok oly hivatalt kreáltak, melyre szüksége sem az országnak, sem a törvényhatóságoknak, sem a községeknek nem volt. De meg ha csak ezeket töltötték volna be pártfogottakkal! De ha valahol volt valaki, a ki egyik-másik befolyásos uri emberrel jó viszonyt tartott fenn, hát betették, üresedés nélkül is, valami közhivatalba.

A bürokratizmus már-már fenyegető veszélyévé vált, a szükség megparancsolta, hogy ennek a félszükségnek határt szabjanak. A protekció gátak közé szorították, az érdemnek több érvényt szereztek. Nem mondjuk, hogy a visszasság ebben az irányban teljesen megszűnt, de ha szemforgató álszenteskedéssel nem bíráljuk a viszonyokat, be kell vallanunk, hogy a protekció s vele együtt a korrupció a hivatalokból mindinkább kiszorul.

Nem csekély mértékben hozzájárul e kedvező eredményhez a közigazgatás tervbe vett s részben már tényleg végre is hajtott egyszerűsítése. A kereskedelemügyi miniszteriumban például már igen lényeges személyi változtatásokat szült ez az intézkedés. Egy csomó tisztviselő ott már feleslegessé vált s onnan el lett vezényelve.

Ám nemcsak a kereskedelmi miniszteriumban, hanem közhivatalaink még legnagyobb részében is sok a felesleges személyzet. A közigazgatást ez a fölös számú perzonális rendkívül terheli s azért most már erélyesen dolgoznak azon, hogy végre teljes rend álljon be. Ne legyen több tisztviselő, mint a mennyi föltétlenül kell. Maguknak a tisztviselőknek is érdeke ez, mert kevesebb személyzetet jobban lehet fizetni. Azért csak helyeselhetjük, hogy az Allami Tisztviselők Országos Egyesületének választmánya elhatározta, hogy az állami adminisztráció egyszerűsítése érdekében közreműködik. Ez okból bizottságot ki a munkaprogramm elkészítésére. A bizottság kérdéseket fog intézni a közigazgatás különböző ágazatában működő férfaihoz és megállapítja azokat az elveket, melyek alapján a személyzet túltengését meg lehet szüntetni, egyes hivatalok teljesen egyesíthetők és a meglévő munkaerő jobban kihasználható; a fölösleges állások megszüntetésére is kitérnek.

Kívánatos, hogy a szaturálás mielőbb végrehajtsassék, hogy végre megszűnjék tetterős ifjúságunknak hivatalokba való tolongása.

Van még elég életpálya, hol a buzgó szorgalmas fiatalság boldogulhat s nem árt, ha inkább önálló foglalkozásokhoz tudul, mert ez által a nemzet produktív munkaereje üdvösen fokozódik.

## Az orosz-japán háború.

Az orosz flottát legújában, érzékeny veszteség érte; a japáni flotta Port-Arthur elfogott négy torpedónaszádót és összes légénységét is foglyul ejtette. Ezt a hírt Londonon át jelentették, de Szent-Pétervárról is megerősítették. Így tehát az oroszok összesen tizenegy nagy hadihajót és négy torpedóhajót veszítettek. Ezek közül hét harc képtelen lett, kettőt a japániak összelöttek, kettőt felrobbant és négyet a japániak elfogtak. A New-York-Herald egy szentpétervári távirat alapján ellentétben a hivatalos jelentésekkel, azt adja hírül, hogy a Yalu folyónál nagyobb összeütközés volt. Az oroszok jelentékeny veszteséget szenvedtek — 2500 emberről beszélnek — és kénytelenek voltak visszavonulni. Ezt a hírt azonban az újság megbízhatósága daczára kételkedéssel fogadjuk, mert japáni forrásból már okvetlen világgá kürtölték volna. Az bizonyos, hogy a japániak nagy tömegben lepik el Koreát és addig nem lépnek át az offenzívába, amíg teljes számban meg nem történt a kifejődés a Jalu folyam mellett.

## Apponyi és Tisza összecsapása.

A magyar delegáció tegnapi plénáris ülésének eseménye Apponyinak heves összecsapása Tiszával. Tisza teljesen kijött a sodrából, és éles személyes jellegű támadást intézett Apponyi ellen, amelyet azonban sikeresen vert vissza. Tisza Istvánnak ez a támadása Apponyi ellen még a kormánypárt tagjai között is nagy rezenezust keltett. Föltűnt különösen az, hogy Tisza István a szolgálati nyelvre vonatkozólag rendkívül rideg, tagadó álláspontot foglalt el.

## UJDONSAGOK.

A szerkesztőség, kiadóhivatal és könyvnyomda városi és megyei távbeszélő-száma 91.

### A temesvári új szerb püspök.

Dr. Letics György temesvári görög-keleti szerb püspök, ki néhány nap óta Budapesten tartózkodik, kedden Bécsbe utazott hogy az esküt ő felsége kezeibe letegye. Az új püspök akinek megválasztását megerősítő királyi kéziratot tegnapelőtt közölte a hivatalos lap, Brankovics pátriárka kíséretében e hét végén Karlóczára utazik, ahol a székesegyházban megy végbe a felszentelése.

**Uj anyakönyvvezetők.** A belügy-miniszterium vezetésével megbízott m. kir. miniszterelnök Krassó-Szörény vármegyében a Jablonczai anyakönyvi kerületbe Major Béla helyettes körjegyzőt anyakönyvvezetővé, a plugovaira Müller Adolf helyettes segédjegyzőt anyakönyvvezető-helyettesévé, végre a vermesi anyakönyvi kerületbe Berariu György helyettes jegyzőt anyakönyvvezetővé nevezte ki, s valamennyit egyszersmind a házassági anyakönyv-vezetésével is megbízta.

### Vasuti előmunkálati engedély.

Megemlékeztünk már arról, hogy a resiczai főtisztartóság az államvasutársaság két főttelepének, Resiczának és Anninának oly irányu vasuti összeköttetését vette tervbe, mely a két telepnek eddigi vasuti forgalmát, több mint 200 kilométerrel rövidítené meg. Terv szerint ugyanis Resicza Aninával közvetlen vasuti összeköttetést nyerne egy keskenyvágányú gőzüzemű vasutvonal építésével. A tervezés már folyamatban is van, sőt a kereskedelmi miniszter a főtisztartóságnak egy évre előmunkálati engedélyt is adott.

### Tanfelügyelőség reformja.

A vallás- és közoktatásügyi miniszteriumban, a multkori ankéten összegyűjtött anyag figyelembevételével, most dolgozzák ki a tanfelügyelők részére adandó szolgálati utasítás végleges szövegét. A munkának javarészen már tul vanak, úgy hogy ez a nagyfontosságú reform nem sokára életbe lép.

Podwinetz Izidor butor, pénzszekevény, varró-és irógép-javitó-műhely **főraktára** Lugos Izabella-fő-tér saját házában

**A „Krassói takarékpénztár“ közgyűlése.** Ez az előkelő pénzintézet 1904 február 21-én tartotta meg évi rendes közgyűlését Pattyánszky Elek országgyűlési képviselő elnöke alatt. Kiemelendőnek tartjuk, hogy a tartalékalap rendkívül gazdagon dotáltatott s mindezek dacára részvényenként 25 kor. 12½ százalék osztalék állapított meg. Januculeszku Julian vezérigazgató visszalépését bejelentvén; a közgyűlés neki eddigi fényes és eredménydus hosszú működésének elismeréseként életfogytiglani évi 1600 kor. tiszteletdíjat szavazott meg. Ezzel egyidejűleg az intézet eddigi vezérigazgatóját Grünbaum Somát vezérigazgatóvá választotta meg azzal, hogy vezérigazgatói működése folyó évi március hó 1-én kezdődik. Részünkről örömmel vesszük tudomást az intézetnek a visszalépett vezérigazgatóval szemben történt intézkedéséről és üdvözljük az új vezérigazgatót, a kinek megválasztásában, a midőn egyrészt a munka és érdem jutalmazását látjuk másrészt látjuk a garántáját annak, hogy szakavatott vezetése alatt az intézet további virágzása biztosítva van. Az alapszerűleg kilépett igazgatósági tagok helyébe Deutsch S. Ignác, H. J. Deutsch Ignác, Dr. Fényes József és Vértes Lajos újra megválasztottak.

**A Népbank közgyűlése.** Marsovszky Árpád elnöke alatt vasárnap tartotta a „Lugosi Népbank“ számos részvényese jelenlétében az évi közgyűlést. Az évi jelentést Berdach Ignác főkönyvelő, mint jegyzőkönyvvezető olvasta fel. A jelentés sajnálattal emlékezik meg Horger János és Salinszky Mihály igazgatósági tag elhunytáról, majd az 1903-ik üzleti év leforgásáról szólva a részvényeseket arról biztosítja, hogy az előtte való évnél a viszonyok sokkal kedvezőbbben alakultak. Kijelenti egyúttal hogy az intézet alkalmazottainak érdekében az intézet üdvös lépéseket tett. A közgyűlés örömmel veszi tudomásul a jelentést s megadván a felmentvényt, a vezetőséget — teljes megaláztatásának és bizalmának kifejezése mellett — továbbra is megbizva az ügyek további intézésével.

**Meghívó.** A lugosi állami elemi iskola Segélyző-Egyesülete e hó 28-án (vasárnap) délután 11 órakor az állami iskola tanácskozótermében tartja az évi közgyűlést, melyre az egyesület tisztelt tagjait van szerencsénk tisztelettel meghívni. Tárgysorozat: Évi jelentés az egyesület 1903. évi működéséről. Az egyesület tisztikarának megválasztása 3 évre. Esetleges indítványok Lugos, 1904 február 17. Marsovszky, elnök. Huszár Imre. titkár.

**Elvesztett kis leány.** Tatuku N. illovai tanító 8 éves kis leányát a karánsebesi állami iskolában taníttatja. A kis leány a szülői otthonát ugylátszik, nehezen felejt, mert már több ízben megkísérelte hazamenni, azonban a tettében mindig sikerült őt megakadályozni. Szombaton azonban midőn szállásadója azt hitte hogy iskolába megy, ő bizony más felé vette az utját; de utat tévesztett, mert Lugos felé indult. Szülei éppen az nap jöttek be látogatására s képzelhetni kétségbeesésüket, midőn a kis leány a legmondosabb kutatásra sem találták sehoh az egész városban. Végre aztán levelet kaptak Lugosról hogy a kis leány itt van s jöjjenek érte. A kis leány ugyanis a Lugos felé menő úton valahol messze a várostól egy nő megtalálta s kikérdezte s miután Karánsebesre vele már vissza nem térhetett az úton szintén nem hagyhatta kitéve a biztos veszélynek, elhozta magával Lugosra s az apja innen ma vissza vitte Karánsebesre a kis kóborlót.

**Román hangverseny.** Fényesen sikerült hangversenyről kell ismét beszámolnunk. A román dal- és zeneegylet, mely az utóbbi időkben fokozott szorgalommal áll ki a nagy közönség elé, különben is mindig dícséretreméltó munkát végzett. Mig azonban még csak nem rég is, csupán kárénekekkel lépett fel, legújabbán hangverseny műsora gazdagon változó s magas művészi vonalon álló. Így a szombat este fél 9 órakor a „Magyar király“ szálló nagytermében lefolyt hangverseny fényesen igazolja az egyesületnek haladását e téren is. A vegyeskar szépen állotta meg helyét, de Avrameszku Pachouiusné és Boeriu Jánosné úrnők duettje igazán fenomenális volt. Előbbinek remek sopránja, utóbbinak bámulatos altja s a dalok szép előadása osztatlan elismerésre talált. Hálásan fogadta a nagy számú, előkelő közönség nemkülönben Jorga Eleonora urhölgy hegedűjátékát s Harambasa János ügyes szavallata is tetszést keltett. Nem hagyhatjuk azonban szó nélkül dr. Floreszku Döme énekszámaát a ki behizelgő lyrai tenorjával oly ritkán gyönyörködteti műértő és pártoló közönségünket. Dr. Floreszku oly biztonsággal és könnyedén uralja hangját, oly színes, gazdagon moduláló az, hogy őt hallgatni, szinte gyönyörrel tölt el bennünket. Csak az fájjaljuk, hogy szinte esemény számba megy, ha ő föllep. A minden ízében sikerült estély jórészt Branisce Valérné úrnőnek az érdeme, a ki az énekszámokat, zenei tudással párosult, művészi érzekkel zongorán kísérte. A minden ízében sikerült hangversenyt táncz követte.

**Kaszinó-bál Faceton.** Rég nem zajlott le a „Magyar Király“ vendéglőben oly fényes tánczvigalom — írja facetsi levelezőnk, — mint aminő f. hó 20-án volt. A kaszinó ugyanis Schönnenfeld László fozszolgabíró elnöke alatt sikerült bált rendezett. Az estélyen Facet és környékének intelligenciája teljes számban jelentek meg. A hölgyek kivétel nélkül selyemben. Csupa sikk, csupa elegánzia s mégis feszelen kedélyesség. Hogy a sok szép asszony, bájos leány, közül ki volt a legtündöklőbb, nehez volt megmondani. Annyi azonban bizonyos, hogy egyhamar, oly gyönyörű hölgy koszorut Faceton aligha fogunk egyhamar, újból együtt látni. Az illusztris társaság csak a reggeli órákban hagyta el a báltermet.

**Tömeges embermérgezés.** A krassósörényvármegyei Bisztra-völgy több községében előfordult pálinkamérgezésekn ek ugylátszik mégis nyomára jönnek. Karánsebesről írják ugyanis, hogy a napokban Putics András obrézsi segédjegyző egy pálinkafőző üstöt az obrézsi községi bíróságnak a csendőrszervező jelenlétében felvágott s a legnagyobb megdöbbenéssel konstatálták, hogy az üst feneke kettős rézlemezből van készítve s a két rézlemez közötti ürt nagymennyiségű ólommal van telítve. Ezen új szerkezetű üstöket Szakalazár karánsebesi iparos készítette. Ez a lelketlen ember nem elégedett meg azzal, hogy gyártmányát tömegesen adta el, de arra vetemedett hogy az emberi egészség és élet veszélyeztetésével emelje gyártmánya árát. Az üstöt ugyanis suly szerint mérve kilónként 3 kor. 20 fillérért árusította. Ennyi t. i. a réz ára. Az ólomnak kilója pedig 40 fillér. Hogy tehát megnyerje az egyensúlyt: minden üstben több kilogramm ómot tett melyet természetesen úgy fizettek meg, mintha az egész rézből való lett volna. Annál az üstnél melyet Putics segédjegyző felbontott, a belső rézlemez a használatától annyira meg volt kopva, hogy a pálinka már az ólommal érintkezett.

### Ellopott 4600 korona. Major J.

helybeli bőrkereskedő felesége szombaton jelentést tett a temesvári rendőrségnél, hogy ismeretlen tettes a délután folyamán Temesvárott kilopta zsebéből 4600 koronát tartalmazó pénztárcáját. A rendőrség azonnal megindította a nyomozást és az aradi rendőrség a kapott távirat alapján tegnapelőtt letartóztatott két gyanús és feltűnően költséges embert, kik Gottfried Jakabnak és Selmezi Györgynek vallották magukat. Azt hiszik, hogy a zsebtolvajlást ezek követték el. A pénz eredetére nézve azt vallják, hogy találták. Megmotoztatásukkor 1600 koronát találtak náluk. A vizsgálat folyik.

### Virág Ferencz jutalomjátékául

jövő hétfőn a „Doktor úr“ bohózat kerül színre, a mely darabbal szintársulatunk első babérait aratta. Virág Ferencz pedig már anyira kedvence lett közönségünknek, hogy mi hétfőre bizvást telt háznak nézünk elébe.

### A buziási „Huzly“-kut kiépítése.

Buziásról írják, hogy a híres „Huzly“-kutat legközelebb kiépítik. A tervbe vett remek alkotmány egy óriási, kőből épült vízmedencéből, vadregényes szikla-imitációkkal és gazdag növénydiszszel lesz kombinálva és felépítve, míg a vascsövet czeментtel befalazzák s oly czélszerű vasfajjal ellátják, hogy a kiömlő forrás-vízet kényelmesen regulálni és levezetni lehessen. Huzly István és Kimmel Kálmán társbérlek szándéka továbbá a kutat „Szt. Antal csodakut“-ra keresztelni és az egyházi beszéltetés alkalmával fényes ünnepélyt rendezni.

### Eltűnt községi bába.

Vaskőről a csak nem régeből megválasztott Austel Eleonora községi szülésznő, a mult héten nyomtalanul eltűnt. Hivatásának a diplomás madame nem igen tett eleget s emiatt több feljelentés érkezett ellene. Jónak látta azért idején kerekét oldani.

### Madeleine, az alva tánczoló.

Miss Duncant, a mezitlábás kaliforniai tánczosnő letromfolta egy orosz leány. Mint Münchenből írják, ott most egy szép orosz hölgy, G. Madeleine ejti ámulatba az embereket, aki zene mellett, alvó állapotban a legkeesebb tánczot lejt és a szavalókat gyönyörű, plasztikus taglejtésekkel kíséri. A mindenestre érdekes és csodálatos alvó tánczosnő a minap a filológiai társaság estélyén, tudósok, orvosok és művészek előtt adta próbáját eredeti talentumának. A kisasszony föllépett a homályosan világított teremben a pódiumra, mire Magnin, hipnotizőr elaltatta s minekutána az orvosok pontos meggyőződést szereztek arról, hogy leány csakugyan alszik, Stavenhagen akadémiai igazgató zongorához ült és játszani kezdett. A kisasszony a megfelelő taglejtésekkel, pantomimikai, illetve tánc-mozdulatokkal kísérte a zenét s, azután az elszavalt költeményeket is kerek, szép gesztikusokkal kísért. A produkezió teljesen igazolta a kisasszony csodásképeességéről szóló híreket s a társaságot főképen rendkívüli eredetiségével, a kifejezőmód gazdaságával lepte meg, valamint azzal, hogy graciózus táncza mily bámulatosan simul a zene üteméhez.

**A ki kertjét szereti,** szép virágokat és kitűnő konyhakerti terményeket akar, az fedezze magszükségletét Mauthner Ödön cs. és kir. udvari magkereskedésében Budapesten, Rottenbiller-utca 33. A czég idei árjegyzékét, mely 226 oldalra terjed, kívánat, a mindenkinek ingyen küldi. Ezen árjegyzék az általánosan ismert, világhírű, kitűnő magvakon kívül, még a különösen érdekes és meglepő konyhakerti- és virágujdonságoknak egész sorozatát is tartalmazza.

**Szájpadlás nélkül amerikai műfogak!!**

Főlöszlegessé teszik az inylemez használatát. — A szájból kivenni nem kell, nem is lehet. Egy óra idő alatt tökéletesen lehet vele beszélni és rágni. **10 évi jótállás.** egyedüli specialista a szájpadlás nélküli műfogak készítésében **Budapest, VII. ker., Kerepesi-ut 26. sz.**

## SZINHÁZ.

Miután illetékes helyről kitanítottak bennünket arra, hogy az operettek és énekes bohózatok nálunk „kulturmissziót” teljesítenek, azóta hazafias lelkesedéssel és szent borzalommal hajtjuk meg zászlónkat a szubrettek és szinpadai táncmesterek előtt és kívánunk nekik jó egészséget és kitartást, hogy számtalanszor vagy legalább is tizszer hét esztendőn keresztül segítsék elárult és barbár hazánkat emelkedni felfelé a kultura magas parnaszusára.

És akik ilyen hőszi misszióbau fogyasztják becses énjüket és erejüket, azokkal szemben a hátaltel hazafias szív visszautasítja a szörszálhasógató és akadékoskodó kritikát. Azóta azonban azt is kezdjük érteni, hogy miért üres a színház, a mikor a drámai irodalom egy-egy remeke, egy-egy gyöngye kerül előadásra. Minek is pénzt adni pld. Dumas filmnek a „Nők barátja”-ért. Kezdem érteni, hogy „Ádam és Éva” almaevésénél miért zug fel orkányszerű tapsvihar a tanuló ifjúság tömött soraiból s a meztelen drasztikumban fellépő operettek alatt miért vannak telve páholyaink a serdülő és serdült leányainkkal. Ha ez így jól van; akkor hát legyen jó. Ámde akkor az a derék direktor, aki a zsebéből fizeti a társulatot; kergesse el összes drámai színésznőit és színészeit s ha már vállalkozik a kulturmisszió betöltésére, legalább mentse meg magát az anyagi romlástól. Mi a magunk részéről hálásan emlékezünk meg a „Nők barátja” előadásáról. Mert ezen előadás a nemzeti színház előadástól majdnem csak annyiban különbözött, hogy a színházból kijövet nem a kerepesi uton, hanem a lugosi temesparton voltunk. No meg annyiban, hogy a nemzeti színház közönsége mindig elragadtatással élvezi a darabot; nálunk meg nem volt közönség. Ez a vigjáték a melynek minden szava egy szikra, a melynek minden mondata egy sententia, a melyben a legmélyeségsébb filozófia a szellemesség fényében foszforeszkál, az előadó művészek által a legigazabb és legművészebb interpretációhoz jutott. Tarján Irma játéka által egy nuance sem veszett el a szerzőnek eme félig lehetetlen de mégis megokolt alakjából. Az asszony-kisasszony, vagy ha jobban tetszik, a kisasszony-asszony lélektanilag megindokolt szálto mortáleit felvonásról felvonásra jelenetről jelenetre az ő igaz változataiban híven adta vissza. Mentem minden tulzástól, hol az isteni naivitás hangját szölgaltatja meg, hol pedig, a mint a vér kezd uralkodni, a fel-fellobbanó érzés és szenvedély hevülő izzó dikezőjával ragyog. Hogy teljes legyen színészi alkotása; a különféle helyzeteknek megfelelő olyan változatos és előkelő izlésre valló toilette áldozatot hoz szerepének, a mi vidéki színházakban valóban ritkaság. Balla Kálmán De Ryons szerepét elárasztotta mind ama kedélybeli kincsekkel, mind ama lelkületi fényességekkel, a melyek ez alakot a nők barátjává teszik. Ugyszólván aranyománeczban hozta elének ezt a végtelen kedves De Ryont. Most láttuk mennyire rátermett Balla Kálmán az ilyen szubtilis művészi szerepekre. Most láttuk mennyire mestere a francia szalon dialógjának és hogy a fesztelen, az előkelő gavallérnak milyen művészi megtestesítője ő a szinpadon N. Bodrogy Lina a legkönnyedebb keresetlenséggel játszotta meg Leverdetné szerepét. Geröffy Ilona mai szereplése után mi is felvetjük a kérdést, hogy miért nem jut a kisasszony nagyobb vagy egyáltalán önálló szerephez. Nem szeretnők, ha arra kellene rájárnunk, hogy az igazgatón kívül álló holmi befolyás játszik itt közre. A többi szereplő egyenként Dumas finom darabjának megfelelően kész tehetséggel járult hozzá az előadás sikeréhez.

## TÖRVÉNYKEZÉS.

A múlt év őszén nagy feltűnést keltett Fenyves Oszkár helybeli kereskedő csődbejutása. A vagyombukott kereskedő a csődnyitást után nemsokára vizsgálati fogságba került és olyan vádak merültek fel ellene, a melyek alkalmasak voltak arra, hogy a osalárd bukás büntetése lássék fenforogni és a legszigorubb megbüntetése volt kilátásban. Ezen bűnügyben a tegnapi napon tartatott meg a főtárgyalás. A tárgyalást Lojezel törvényszéki bíró vezette mint elnök, szavazó bírák Kirscht és Miss törvényszéki bírák voltak. A vádat Fritsch kir. alügyész képviselte, védő dr. Haus ügyvéd. A tárgyalás d. e. 9 órától a déli szünet megszakításával este 7 óráig tartott. Nagy érdeklődés mutatkozott a közönség körében ezen tárgyalás iránt, mert a nagy esküdtzéki tárgyaló termet a hallgatóság egészen megtöltötte. A tárgyalást vezető elnök a legapróbb részletekig a legbátrabban tárgyalta az ügyet és nem hagyott érintetlenül egyetlen egy mozzanatot sem a terjedelmes vádanyagból, a melynek lebonyolítása a legnagyobb szakértelmet és lelkiismeretességet követelte meg. A főtárgyalás során kivett bizonyítékok és felderített ténybeli körülmények fokról fokra lejjebb szállították a vizsgálat alapján emelt vádat, úgy hogy a tárgyalás végével kétségtelenül és tisztán volt látható, hogy Fenyves Oszkár nem bűnös szándékkal és ezézzalatt idézte elő a csődöt, hanem a szakismeret teljes hiánya és az ügyesebb és kérlelhetlen konkurencia, a mihez nagyfoku gondatlansága is hozzájárult, — jutatták őt a bukásig. Kiderült, hogy az apjától és nejétől kapott tetemes vagyona is eluszott az ő üzleti képtelensége, és gondatlansága folytán. Kiderült, hogy könyvvezetéshez egyáltalán nem ért és avatatlan, járatlan emberek kontárkodásának köszönhető könyveinek zűrzavara; de kiderült az is, hogy ezen könyvekben szándékos, ezézzatos hamisítás nem foglaltatik. A vádhatóság készséggel fogadta el a főtárgyalás során kiderített tényállást és ahhoz mérten a vétkes bukásban kérte vádlottat bűnösnek kimondani. A védő hozzászólása után a törvényszék vádlottat öt havi fogságra ítélte, a melybe a vizsgálati fogságban töltött egész idő beszámítottatik. Fellebbezés sem a vád sem a védelem részéről be nem jelentetvén az ítélet jogerős lett s ezzel az ügy befejezést is nyert.

3839. kig. szám 1904.

### Hirdetmény.

Alólírott mint a lugosi kerületi betegsegélyző pénztár illetékes elsőfoku iparhatóság kiküldött biztosa, a **lugosi kerületi betegsegélyző pénztár kiküldöttjeinek** a lugosi ipartestülethivatalos helyiségében végbemenendő választási határnapul 1904 évi **márczius 13-ik** napjának délutáni 2 óráját ezennel kitűzöm és a választást megejtő ezen gyűlésre úgy a kerületi betegsegélyző pénztári lugosi tagokat (a nő és tanoncz tagok kivételével) valamint a lugosi munkaadókat ezennel meghívom.

Választandó lesz 6 évre a lugosi kerületi betegsegélyző pénztár lugosi tagjai (alkalmazott segédek) által maguk köréből 83. rendes és 30. pótküldött külön, továbbá a lugosi munkaadók köréből szintén választanak 6 évre 50 rendes és 10 pótküldöttet.

A kiküldöttek szavazati czédulák utján választatnak, mely szavazati czédulákon csak annyi név lehet, amennyi kiküldött választandó.

A szavazati czédulákon kitűntetendő, hogy kik legyenek a rendes és kik legyenek a pótküldöttek.

Lugos város tanácsa mint a lugosi kerületi betegsegélyző pénztár illetékes elsőfoku iparhatóságnak 1904. évi január hó 23-án tartott üléséből.

**Mayer,**

városi tanácsos,  
mint a kiküldött iparhatósági biztos.

**Csorba István**

elektro-technikai vállalata

Lugos, Széchenyi-utca 3.

Villamos lusterek raktára.  
Villanyserelések és javítások elfogadtnak.

75. tlkvi szám 1903.

### Arverési hirdetmény.

A lugosi kir. törvényszék mint tlkvi hatóság közhirrre teszi, hogy Csukure István (Stefan) zsábári lakos vhajtatonak Csukure György és tsai zsábári lakos vhajtást szenvedők elleni 225 k tőke ennek az 1903 február 5 napjától számítandó 5 százalék kamatai 75 k 40 f per és vhajtásilag már megállapított és ezennel 11 korban megállapított árverés kérései valamint a még felmerülő költségek behajtása végett, továbbá a 291. sz. tjkvi ingatlan kivételével a többi terhelőleg Krassó-Szörény megye árvtára 200 k csak a zsábári 291. sz. tjkvi ingatlant terhelőleg a kizsetoi takarékos és előlegezési szövetkezet 88 k, ugy Kadáriu János (Jon) máre 78 k 40 f tőke s jár, ból álló követeléseiknek is vhajtási uton való behajtása végett Csukure György vhajtást szenvedő a lugosi kir. tszék mint tlkvi hatósága területéhez tartozó Zsábár községe 291. sz. tjkvi A. I. 1. sz. a. felvett ingatlant 291 k kk. Csukure Sámson és György nevére zsábári 341. sz. tjkvi A. I. 1. sz. a. felvett ingatlanát 545 k ugyanezeknek nevére a zsábári 84. sz. tjkvi A. I. 6. sz. a. felvett ingatlanból öket illető fele hányadot s ezen utóbbi ingatlant illetőleg sz. 1881: LX. tez. 156. §-a. pontja alapján Csukure István (Stefan) társtulajdon jutalékát is 291 k a zsábári 84. sz. tjkvi időközben a zsábári 352. sz. tjkvi Maraneszku Athánász tulajdonul átvezetett A. I. 1. sz. a. felvett ingatlant 214 k végre a zsábári 353. sz. tjkvi Csukure István (Stefan) nevére A. I. 1. sz. a. felvett ingatlant 291 k kikiáltási árban egészben és külön és pedig a zsábári 84. sz. tjkvi C. 13. és a zsábári 341. sz. tjkvi C. 5. a. özy. Csukure Anasztázia javára bekebelezett özvegyi szolgalmi jog fenntartásával az egyidejüleg kibocsájtott árverési feltételekben részletezett összesen 1632 kor. kikiáltási árban az 1904 **márczius 23-án** d. e. 9 órakor Zsábár község házában megtartandó nyilvános árverésen a legtöbbet igérőnek, szükség esetén a kikiáltási áron alul is el fogja adni.

Arverelni kívánók tartoznak bánatpénzül az ingatlanok kikiáltási árának 20 százalékát készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az annak előzetes bírói ítéltbe helyezését tanúsító szabályszerű elismervényt átszolgálatni.

Vevő köteles a vételár egyharmad részét az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 30 nap alatt, a második egyharmad részét ugyanazon naptól számított 60 nap alatt, a harmadik egyharmad részét ugyancsak az árverés jogerőre emelkedése napjától számított 90 nap alatt és az árverés napjától járó 5 százalékos kamataival szabályszerű letéti kérvény mellett a lugosi kir. állampénztár mint bírósági letéti pénztárba befizetni.

A bánatpénz az utolsó részletbe fog beszámítottatni.

A megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt a telekkönyvi hatóságnál ugyszintén Zsábár község előljárásgánál vagy a bírói kiküldöttnél megtekinthetők.

Lugos, 1904. január 9-én.

Bagyik, kir. tszéki bíró.

### Pénzt, sok pénzt

— havonként 1000 koronáig — kereshet mindenki tisztességesen, minden szakismeret nélkül.

Küldje be címét **E. 404.** jelige alatt a következő címre: **Annoncen-Abteilung des „Merkur“ Mannheim, Meerfeldstr.**

1455. kig. szám 1904.

**Hirdetmény:**

Az 1894 XII. tez. 50. §-a értelmében felhívatik minden lugosi birtokos a fák rügyeinek fakadása előtt legkésőbbben azonban folyó évi márczius hó végéig a belsősegekben, majorokban, szőlőkben, gyümölcsösökben és kertekben levő fáit és bokrait a kártékony hernyóktól, illetőleg hernyó fészektől és lepke tojástól megtisztítani és az összegyűjtött hernyókat, hernyófészkeket és hernyótojásokat elégetni, mert ellenesetben azok kiirtását a mulasztó költségére ezen városi előjáróság fogja végeztetni és a mulasztó a hivatkozott törvény, 95-ik §-a alapján 100 koronáig terjedhető pénzbüntetéssel fog sújtani.

Megjegyeztetik, hogy a szőlő és egyéb utak szélén levő fák és bokrokról a hernyókat stb. azok kötelesek kiirtani, a kik az illető ut jókarban tartásáról gondoskodni tartoznak.  
Lugos 1904 február 18-án.

**Marsovszky,** polgármester.

**Wurmlinger Mátyás**

villanyszerelési vállalata és lakatos-műhelye

Lugos, Weiss-utca 1.

Elvállal mindennemű e szakba vágó munkákat.

**Tisztelt Uraim és Hölgyeim!**

Kegyesskedjenek az

**Első Délmagyarországi Házikenyér-sütőde**

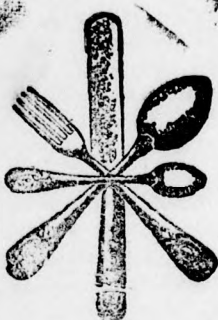
Isabella-tér, Hüpsch-féle ház kenyerét megízlelni!

Biztosítom Önöket, hogy soh'sem kívánnak jobb kenyeret enni!

Teljes tisztelettel

**Pap József Sámuel**

az Első Délmagyarországi Házikenyér-sütőde tulajdonosa.



**Egy háztartási mérleg ingyen.**

Mesés olesórák mellett küldöm szép tulhalmozott raktárból világhírű kiválóságukért általánosan kedvelt Mexikó ezüst árúmat és pedig:

- 6 darab mexikói ezüst asztali kés,
- 6 » » » evővillát,
- 6 » » » evőkanalat,
- 12 » » » kávéskanalat,
- 6 » kiváló desszertkést,
- 1 » mexikói ezüst levesmerítő kanál,
- 1 » » » tejmerítő,
- 2 » elegáns szalon asztali gyertyatartót.

**46 darab összesen csak 6 forint 50 krajczár.**

Minden megrendelő ezenkívül jutalomképen egy szavatosság mellett pontosan működő 12 1/2 kiló hordóképességű háztartási mérleget kap teljesen díjtalanul. A mexikói ezüst egy teljesen fehér fém (belül is), melynek tartóságáért és kiváló minőségeért 25 évi jótállást vállalok. Szétküldés a pénz előleges megküldése esetén vagy utánvétellel történik az európai raktárból.

**Scheffer D. Sándor Budapest,**  
VIII. Bezeredy-utca 3. szám.

**Egy ház**

a törvénykezési palota közelében, mely 10% tiszta jövedelmet hoz, szabad kézből eladó.

Bővebbet: **Prinz Gusztáv,**  
Korona-utca 7. 3-1

**Eladó földek**

86 lánecz föld az ollósági pusztán szabadkézből eladó.

Kataszteri holdja 340 korona.

Bővebbet:

**Karácsonyi György Ollóság**  
(Postafiók 31).

5 liter vételnél díjmentesen házhoz küldetik.

**Ki a jó kortyot kedveli,**

az vegye az

**elsőrendű minőségű szilvási bort**

(valódiságáért és hamisítatlanságáért jótállás)

**literenként 80 fillér** (üvegért 20 fillér bét)

Továbbá:

Kiváló finom szilvórium literje K. 3.— |  
elsőrendű minőségű szilvórium l. „ 2,40 | palackkal együtt.

**Az árak utcánáti vételre értendők.**

kapható:

**Neuberger Ármin**

kávésnál.

Legjobb minőségű, teljesen száraz

**bükk-hasábf**

Golleczi vágásainkból

**I. osztály** . . . . . **K 110.—**  
**II. „** . . . . . **„ 102.—**

10000 kg. és kocsirakományként bérmentve Lugos állomás.

**Rosenthal és Párvy**

Lugos, Templom-utca 12.

**F. Müssler Bremen**



Bahnhofstrasse 30.

**A „KAISER“ (császár) hajók:**

- Kaiser Wilhelm II. 215 méter hosszú.
- Kronprinz Wilhelm 202 méter hosszú.
- Kaiser Wilhelm d. Grosse 198 méter hosszú.
- Kais. Maria Theresia 166 méter hosszú.

Fenti hajókkal juthatni 6—7 nap alatt Bremenből Newyorkba.

Indulás keddi napon. — Ezen Kaiser-hajók csakis Bremenből indulnak. Aki Kaiser-hajóval kíván utazni, bátran és minden akadály nélkül utazhat, mert azt betiltani senkinek nem áll jogában. Már otthon határozza el magát mindenki, hogy mely irányt fog utazni és ezen elhatározásáról ne hagyja magát átközben senki által lebeszélteni vagy félrevezetni. Mindenkinek szabad akaratában áll arra utazni, a merre akar. Hajón való helyről azonban előre kell gondoskodni és annak biztosítására jó előre és ezimetre 20 korona előleget beküldeni.

**MISSLER F., BREMEN,** Bahnhofstrasse 30.